



**ASSOCIAZIONE  
ITALIANA  
PER L'ARBITRATO**

Pubblicazione trimestrale  
Poste Italiane s.p.a. - Spedizione in a.p.  
D.L. 353/2003 (conv. in L. 27/02/2004 n° 46)  
art. 1, comma 1, DCB (VARESE)

# RIVISTA DELL'ARBITRATO

ISSN 1120-8842

Autore: Eugenio Scamuffa - Direttore: Donato Scamuffa - Amministratore: Scamuffa

**INDICI ANNATA 2015**



**GIUFFRÈ EDITORE**

**comitato scientifico**

GUIDO ALPA - FERRUCCIO AULETTA - PIERO BERNARDINI - PAOLO  
BIAVATI - MAURO BOVE - FEDERICO CARPI - CLAUDIO CONSOLO - DIEGO  
CORAPI - GABRIELE CRESPI REGHIZZI - FABRIZIO CRISCUOLO -  
GIORGIO GAJA - FRANCESCO PAOLO LUISO - RICCARDO LUZZATTO -  
NICOLA PICARDI - EUGENIO PICOZZA - CARMINE PUNZI - LUCA  
RADICATI DI BROZOLO - PIETRO RESCIGNO - GIORGIO SACERDOTI - LAURA  
SALVANESCHI - FERRUCCIO TOMMASEO - ROMANO VACCARELLA -  
GIOVANNI VERDE - VINCENZO VIGORITI - ATTILIO ZIMATORE.

**già diretta da** ELIO FAZZALARI.

**direzione:** ANTONIO BRIGUGLIO - GIORGIO DE NOVA - ANDREA GIARDINA,

MARIA BEATRICE DELI (*direttore responsabile*).

**redazione**

ANDREA BANDINI - LAURA BERGAMINI - ALDO BERLINGUER - ANDREA  
CARLEVARIS - CLAUDIO CECHELLA - MASSIMO COCCIA - ALESSANDRA  
COLOSIMO - FLAVIA CONTE - ELENA D'ALESSANDRO - ANNA DE LUCA -  
FERDINANDO EMANUELE - ALESSANDRO FUSILLO - DANTE GROSSI -  
MAURO LONGO - ROBERTO MARENGO † - FABRIZIO MARRELLA - ELENA  
OCCHIPINTI - ANDREW G. PATON - FRANCESCA PIETRANGELI -  
SIMONA SCIPIONI - ROBERTO VACCARELLA

*Segretari di redazione:* ANDREA ATTERITANO - MARIANGELA ZUMPARO.

La *Direzione* e la *Redazione* della Rivista hanno sede presso l'Associazione Italiana per l'Arbitrato, in Roma, Via Barnaba Orlandi, 34 (c.a.p. 00197) tel. 06/42014749 - 06/42014665; fax 06/4882677; [www.arbitratoaia.org](http://www.arbitratoaia.org)  
e-mail: [info@arbitratoaia.org](mailto:info@arbitratoaia.org)

L'*Amministrazione* ha sede presso la Casa Editrice, in Milano (c.a.p. 20151), Via Busto Arsizio, 40 - Internet: <http://www.giuffre.it>  
e-mail: [vendite@giuffre.it](mailto:vendite@giuffre.it)

---

Tipografia «MORI & C. S.p.A.» - 21100 Varese - Via F. Guicciardini 66

## INDICE ANNATA 2015

### **DOTTRINA**

ANTONIO BRIGUGLIO, <i>Class Arbitration in Italia: spunti di metodo per la (eventuale) prosecuzione delle indagini</i> .....	219
SERGIO M. CARBONI, <i>Per un'interpretazione internazionalmente orientata della disciplina italiana dell'arbitrato: prospettive di sviluppo</i> .....	429
FABRIZIO CRISCIUOLO, <i>La regolamentazione negoziale del procedimento arbitrale</i> .....	479
MICHELE FORNACIARI, <i>Gli effetti del lodo e il falso problema della natura negoziale oppure giurisdizionale dell'arbitrato</i> .....	247
GIANPAOLO FRIEZZA, <i>Trascrizione della domanda di arbitrato (alla luce della l. n. 162 del 2014 e della sentenza della Corte Costituzionale n. 223 del 2013)</i> .....	65
FLAVIA IACOVELLA, <i>Una sentenza arbitrale cinquecentesca fra Comunità delle terrae ecclesiae</i> .....	687
ANDREA PANZAROLA, <i>L'arbitrato sportivo statunitense nelle leghe professionistiche. Sul problema dell'imparzialità del « Commissioner » della NFL (« National Football League ») nel procedimento arbitrale in materia di sanzioni disciplinari</i> .....	17
GIULIO PALERMO, <i>Il principio di mutual trust: ultimo baluardo della comunitarizzazione dell'arbitrato commerciale?</i> .....	645
EUGENIO PICCOZZA, <i>Il concetto di pubblica amministrazione tra arbitrato e giudizio di ottemperanza</i> .....	449
LUCA G. RADICATI DI BROZIOLO, <i>I rimedi contro le interferenze statali con l'arbitrato internazionale</i> .....	1
LAURA SALVANESCHI, <i>I motivi di impugnazione del lodo: una razionalizzazione?</i> .....	233
BEKA TAVARTKILADZE, <i>La sostituzione dell'arbitro successivamente all'intervento di un terzo</i> .....	659

## GIURISPRUDENZA ORDINARIA

### I) Italiana

#### *Sentenze annotate:*

Corte di Giustizia dell'UE 13 maggio 2015, C-536/13, con nota di E. D'ALESSANDRO .....	283
Trib. Agrigento 23 giugno 2014, con nota di B. CAPPELLA .....	541
Trib. Piacenza 10 dicembre 2014, con nota di E. GABELLINI .....	365
Cass., Sez. Un., 25 ottobre 2013, n. 24153, con nota di L. BERGAMINI ....	307
Cass., Sez. I., 3 giugno 2014, n. 12370, con nota di F. RIGANTI .....	335
Cass., Sez. I., 19 gennaio 2015, n. 744, con nota di L. SALVANESCHI .....	513
Cass., Sez. I., 7 aprile 2015, n. 6909, con nota di C. DELLE DONNE .....	521
Cass., Sez. III, 10 aprile 2015, n. 7176, con nota di F. CAMPIONI .....	701
Cass., Sez. III, 30 giugno 2015, n. 13312, con nota di F. TIZI .....	723
Cass., Sez. I., 16 novembre 2015, n. 23402, con nota di F. LOCATELLI ....	739
App. Roma 29 agosto 2013, con nota di M. DE SANTIS .....	355
App. Milano 1 luglio 2014, con nota di M. DE SANTIS .....	83

### II) Straniera

#### *Sentenze annotate:*

Regno Unito - High Court 19 dicembre 2013, con nota di C. DI STEFANO ....	105
Regno Unito - High Court 11 giugno 2014, con nota di G. ZARRA .....	135
Regno Unito - Court of Appeal 21 ottobre 2014, con nota di L. MACYTH .....	155
Regno Unito - High Court 19 febbraio 2015	
Stati Uniti - District Court of New York 27 agosto 2013, con nota di G. ZARRA .....	561

## GIURISPRUDENZA ARBITRALE

### I) Italiana

#### Lodi annotati:

Coll. arb., 24 giugno 2014 (Bari), con nota L. SALVANESCHI .....	175
Coll. arb., 16 dicembre 2014 (Bologna) (*).....	385

### NOTE ALLA GIURISPRUDENZA

L. BERGAMINI, <i>Eccezione di patto per arbitrato estero: un nuovo revirement della Corte di Cassazione, tra disciplina interna e Convenzione di New York</i> (nota a Cass., Sez. Un., 25 ottobre 2013, n. 24153)....	307
F. CAMPIONI, <i>La perizia contrattuale nel sistema dell'arbitrato e delle clausole vessatorie</i> (nota a Cass., Sez. III, 10 aprile 2015, n. 7176)..	701
B. CAPPILLIO, <i>Il rapporto fra giudizio civile italiano ed arbitrato estero</i> (nota a Trib. Agrigento 23 giugno 2014) .....	541
E. D'ALESSANDRO, <i>Volli, sempre volli, fortissimamente volli: la Corte di giustizia si pronuncia sul caso Gazprom</i> (nota a Corte di Giustizia dell'UE 13 maggio 2015, C-536/13) .....	283
C. DELLE DONNE, <i>La Cassazione e i (difficili) rapporti tra arbitrato rituale ed irrituale: il dubbio tenore della convenzione arbitrale fa presumere l'opzione per la via rituale</i> (nota a Cass., Sez. I, 7 aprile 2015, n. 6909) .....	521
C. DI STEFANO, <i>La legge applicabile alla clausola arbitrale: considerazioni intorno al novello approccio conflittuale delle corti inglesi</i> (nota a Regno Unito - High Court 19 dicembre 2013) .....	105
M. DE SANTIS, <i>La rilevabilità d'ufficio dell'inesistenza della convenzione d'arbitrato per consunzione (a causa di altro lodo su medesima domanda)</i> (nota a App. Roma 29 agosto 2013).....	355
— <i>Prove di elasticità del motivo di impugnazione di cui all'art. 829, comma 1, n. 4, c.p.c.: l'impugnabilità di un lodo ultra vires</i> (nota App. Milano 1° luglio 2014).....	83
E. GABILLINI, <i>Brevi note sulla compromettibilità delle controversie tra socio e cooperativa di produzione e lavoro; art. 40 c.p.c. e connessione tra giudizio arbitrale e giudizio ordinario</i> (nota a Trib. Piacenza 10 dicembre 2014; Coll. Arb., Roma 16 dicembre 2014) .....	365

(\*) La decisione è annotata da E. GABILLINI congiuntamente alla precedente Trib. Piacenza 10 dicembre 2014.

F. LOCATELLI, <i>Arbitrato e principio del contraddittorio, ovvero dell'esistenza di un principio di collaborazione tra giudicanti e parti anche nel procedimento arbitrale</i> (nota a Cass., Sez. I, 16 novembre 2015, n. 23402) .....	739
L. MACCHI, <i>Clausole arbitrali e incorporazione nelle polizze di carico</i> (nota a Regno Unito - Court of Appeal 21 ottobre 2014) .....	155
F. RIGANTI, <i>Clausola compromissoria binaria e arbitrato con pluralità di parti</i> (nota a Cass., Sez. I, 3 giugno 2014, n. 12370).....	335
L. SALVANESCHI, <i>Anticipazione degli acconti e delle spese per lo svolgimento dell'arbitrato e conseguenze del mancato adempimento delle parti</i> (nota a Coll. Arb., Bari 24 giugno 2014) .....	175
— <i>Sul termine per la pronuncia del lodo, sulla sua disponibilità e sulla validità della previsione di un termine "mobile"</i> (nota a Cass., Sez. I, 19 gennaio 2015, n. 744) .....	513
F. TIZI, <i>Vessatorietà della clausola che prevede un meccanismo di corresponsione dell'onorario dei periti-arbitri indipendente dall'esito della controversia</i> (nota a Cass., Sez. III, 30 giugno 2015, n. 13312) .....	723
G. ZARRA, <i>L'esecuzione dei lodi arbitrali annullati presso lo Stato della sede e la Convenzione di New York: verso un'uniformità di vedute?</i> (nota a Stati Uniti - District Court of New York 27 agosto 2013; Regno Unito - High Court 19 febbraio 2015).....	561
— <i>Il principio del favor arbitrati e le convenzioni arbitrali patologiche nei contratti commerciali internazionali</i> (nota a Regno Unito - High Court 11 giugno 2014).....	135

#### **RASSEGNE E COMMENTI**

FERRUCCIO AULETTA, <i>La consulenza tecnica nel giudizio arbitrale: onere della prova e accertamento tecnico</i> .....	757
LAURA BARISON, <i>Un'indagine statistica sull'impugnazione del lodo arbitrale nazionale</i> .....	403
ANTONIO BRIGUGLIO, <i>La consulenza tecnica in arbitrato tra soft law e questioni irrisolte ma risolvibili</i> .....	763
MARCO F. CAMPAGNA, <i>Obbligo del requisito di forma e compromesso ...</i>	393
STEFANO A. CERRATO, <i>Arbitrato societario: è tempo di una riforma</i> .....	611
GIORGIO DE NOVA, <i>Arbitrato e consulenza tecnica: individuazione delle voci di danno contrattuale</i> .....	389
EMANUELE ODORISIO, <i>Il nuovo Regolamento sulla organizzazione e sul funzionamento della Camera Arbitrale dei contratti pubblici</i> .....	597
ANDREA ZOPPINI, <i>La consulenza tecnica nel giudizio arbitrale: alla ricerca di standard condivisi nel risarcimento del danno contrattuale</i> .....	769

## DOCUMENTI E NOTIZIE

<i>Le nuove "Arbitration Rules" della London Court of International Arbitration .....</i>	187
<i>Le nuove IBA Guidelines on Conflicts of Interest in International Arbitration .....</i>	411
<i>Il nuovo Regolamento della Camera Arbitrale dei Contratti Pubblici.....</i>	625
<i>Prospettive di riforma dell'arbitrato dei Contratti Pubblici (la proposta del Consiglio della Camera Arbitrale).....</i>	631
<i>Note sulla consulenza tecnica nell'ambito di arbitrati amministrati dalla Camera Arbitrale di Milano .....</i>	783
<i>I Reports dell'ISPRAMED sulla indipendenza ed imparzialità e sulla selezione degli arbitri [con introduzione di V. RENNA] .....</i>	795





## INDICE ANALITICO

Le indicazioni si riferiscono ad articoli di dottrina o a rassegne e commenti, se in neretto; a giurisprudenza annotata, se in corsivo; a documenti e notizie, se in parentesi.

### A

*Anti-suit injunction*: 291 ss., 646 ss.

#### Arbitrato

- amministrato: v. Regolamento Camera Arbitrale di Milano (CAM) - consulenza tecnica
- commerciale internazionale
  - — interferenze statali: 1 ss.
  - — — rimedi: 3 ss.
- diritto comune: 687 ss.
- — *Sentenza di concordia* 1565: 694 ss.
- diritto romano: 690 ss.
- diritto italiano
  - — interpretazione norme nazionali: 429 ss.
  - diritto statunitense
    - — imparzialità dell'arbitro sportivo: 17 ss.
    - — — poteri del *Commissioner*: 21 ss.
    - — — sindacato giurisdizionale sul lodo: 51 ss.
  - estero
    - — eccezione di compromesso: 307 ss.
    - — — Convenzione di New York 1958: 322 ss.
    - — giudizio civile italiano (rapporto): 541 ss.
  - in materia di lavoro: 369 ss.
    - — controversie tra socio e cooperativa di produzione e lavoro: 365 ss.
    - — — competenza 371 ss.
    - multiparte (o multiparti): 335 ss.
    - — diritto di nomina 341 ss.
    - — sostituzione arbitro: 659 ss.
  - natura dell'arbitrato: 247 ss., 431 ss., 713 ss.
  - societario: 611 ss.
  - sportivo
    - — sistema italiano: 60 ss.
    - — sistema statunitense: 17 ss.

#### Arbitro

- competenza
  - — controversie in materia di lavoro: 365 ss.
  - — delibera di esclusione del socio: 385 ss.
  - e giudice (rapporto): 69 ss.
- imparzialità: v. Arbitrato - sportivo - sistema italiano - sistema statunitense
- *potestas iudicandi*: 355 ss.
- responsabilità: 487 ss.
- sostituzione
  - — intervento di terzo: 659 ss.
  - — — l'intervento principale: 672 - 673
  - — — l'intervento del litisconsorte necessario: 673 ss.

— — meccanismo di sostituzione: 675 ss.

Autonomia privata: 435 ss., 479 ss.

## C

Camera Arbitrale dei contratti pubblici

— Proposte del Consiglio della Camera Arbitrale: (631 ss.)

— Regolamento: 597 ss., (625 ss.)

Caso *Gazprom*: 283 ss., 649 ss.

*Class Arbitration*

— diritto italiano: 219 ss.

— diritto statunitense: 220 - 223

Clausola arbitrale: 484 ss.

— effetti: 264 ss.

— — a seguito di intervento del terzo: 659 ss.

Clausola compromissoria (v. Clausola arbitrale)

Compromesso

— forma: 393 ss., 484 ss.

— — conclusione per fatto concludente: 396 ss.

Consulenza tecnica: 389 ss., 758 ss., 763 ss., 769 ss., (783 ss.)

Convenzione arbitrale

— e polizza di carico

— — diritto inglese: 155 ss.

— legge applicabile: 105 ss.

— — Convenzione di New York 1958: 119 ss.

— — diritto francese: 123 ss.

— — diritto inglese: 105 ss.

— — diritto italiano: 122 - 123

— — diritto statunitense: 125 ss.

— inesistenza

— — per precedente giudicato: 355 ss.

— interpretazione

— — prevalenza arbitrato rituale: 521 ss.

— principio di separabilità: 109 ss.

— vizi della volontà: 135 ss.

Convenzioni internazionali

— New York 1958: 2-3, 119 ss., 321 ss., 561 ss.

Corte Costituzionale

— sentenza n. 223 del 2013: 65 ss.

## D

Domanda di arbitrato

— trascrizione 65 ss.

— — cancellazione: 79-81

— — effetti: 66 ss., 76 ss.

— — e *traslatio iudicii*: 69 ss.

— — forma: 78-79

## E

Eccezione d'incompetenza: v. Arbitro - Competenza

Eccezione di compromesso: v. Arbitrato - Estero

## G

*Gazprom*: (283 ss.), 649 ss.

Giudizio civile italiano

— arbitrato estero (rapporto): 541 ss.

Giurisdizione statale

— delocalizzazione 429 ss.

## I

*IBA Guidelines on Conflicts of Interest in International Arbitration*: (411 ss.)

Impugnazione del lodo: 83 ss., 233 ss., 403 ss., 508 ss.

— motivi di impugnazione

— — riforma 2006: 233 ss.

## L

LCIA (*London Court of International Arbitration Arbitration Rules*): (187 ss.)

Lodo arbitrale

- di equità: 499 ss.
- effetti: 247 ss.
- — lodo irrituale: 254 ss.
- — sentenza statale: 272 ss.
- esecuzione
  - di lodo annullato presso lo Stato sede: 561 ss.
- giudizio di ottemperanza: 468 ss.
- impugnazione per nullità: 233 ss., 403 ss.
- — per violazione della convenzione di arbitrato: 83 ss.
- — — pretermissione del litisconsorte necessario: 99
- — per violazione dell'ordine pubblico: 100 ss.
- termine per la pronuncia: 513 ss.

#### O

Onere della prova: v. Principio - onere della prova

#### P

- Perizia contrattuale: 701 ss., 723 ss.
- ripartizione spese procedimento: 723 ss.
- Principio
- autonomia privata: 435 ss., 479 ss.
  - contraddittorio: 739 ss., 766 ss.
  - favor arbitri: 135 ss.
  - *Kompetenz-Kompetenz*: v. Caso *Gazprom*
  - *mutual trust*: 645 ss.
  - — e le *anti-suit injunctions*: 646 ss.
  - onere della prova: 757 ss.
  - — consulenza tecnica d'ufficio: 758 ss., 763 ss., 769 ss.
  - separabilità della clausola arbitrale: 109 ss.
- Pretermissione del litisconsorte necessario: 99
- Polizza di carico: v. Convenzione arbitrale

#### Procedimento arbitrale

- anticipazione delle spese/onorari: 175 ss.
  - — mancato pagamento: 181 ss.
  - consulenza tecnica: 389 ss., (783 ss.)
  - — determinazione danno risarcibile: 390 ss.
  - — — competenza: 389 - 390
  - domanda di arbitrato: v. trascrizione
  - e procedimento giurisdizionale ordinario (rapporto): 69 ss.
  - e successione nel diritto controverso: 73 ss.
  - impugnazione lodo: v. Lodo arbitrale - impugnazione
  - regolamentazione negoziale: 479 ss.
  - — norme processuali: 493 ss.
  - — — lodo di equità: 499 ss.
- Processo amministrativo: 449 ss.
- giudizio di ottemperanza del lodo: 468 ss.

#### R

- Regolamento Camera Arbitrale di Milano (CAM)
- consulenza tecnica (783 ss.), 763 ss.
- Regolamento C'E n. 44/2001: 283 ss.
- Reports* dell' ISPRAMED: (795 ss.)
- *Report on independence and impartiality of arbitrators*: (797 ss.)
  - *Report on the criteria for selection of arbitrators*: (807 ss.)

#### S

- Successione nel diritto controverso: 73 ss.
- Sostituzione arbitro: v. Arbitro - sostituzione

#### T

- Translatio iudicii*:
- d.l. n. 132 del 2014: 69 ss.

